

Barátka Agnieszka (Lengyelország)

Nyaralási tippek

(óravázlat)

Célcsoport:	magyarul tanuló külföldiek (haladók)
Időkeret:	90 perc
Tanítási célok:	<ul style="list-style-type: none">- korábban tanult ismeretek ismétlése és gyakorlása- a nyaralás témakör feldolgozása- az olvasott szövegértési képesség fejlesztése- a szókincs fejlesztése- a nyelvtani szerkezetek ismétlése és gyakorlása- a kommunikációs készségek fejlesztése
Módszerek:	szemléltetés, önálló és csoportos tevékenységek, magyarázat, bemutatás, beszélgetés, ellenőrzés
Szervezési módok:	frontális, egyéni, csoport-/páros munka
Munkaeszközök:	<ul style="list-style-type: none">- <i>Nyaralási tippek „későn kapcsolóknak”</i> – újságcikk (II. Melléklet) [http://www.felvi.hu/hallgatoknak/hirek/tippek_a_nyarra]- „feladatlap” (I. Melléklet)

VÁZLAT

Az óravázlat azoknak a magyar nyelvet tanuló külföldieknek készült, akik már jól beszélnek magyarul (haladóknak).

A javasolt témakör a nyaralás, vakáció.

1. Ráhangelődés a témára:

[időkeret: 20 perc]

A hallgatók párokban vagy csoportokban (ez a hallgatók számától függ) dolgoznak. Közösén megbeszélik mindazt, ami szerintük a feladott témához kapcsolódik.

Ellenőrzés: a hallgatók prezentálják az ötleteiket, amelyekkel közösén kidolgoznak egy elmetérképet.

A feladatok (a csoportmunka és az elmetérkép készítése) a szükséges szókincs ismétlését, illetve bővítését szolgálják.

2. Új anyag feldolgozása a szöveg feldolgozásán alapul:

[időkeret: 50 perc]

a/ 1. feladat:

A hallgatók meghallgatják az újságcikk címét:

Nyaralási tippek „későn kapcsolóknak” (l. „FELADATLAP”
– az I. MELLÉKLET)

Kérdés: Kik a „későn kapcsolók”?

A hallgatók válaszait követi a cikk első és második bekezdésének közös megbeszélése:

A rutinosabbak már idejében megtervezték a nyaralást, sőt, talán már túl is vannak rajta, ám azoknak sem kell aggódniuk, akik még előtte vannak. A nyári munkák vagy épp az elhúzódó vizsgák miatt biztosan sokan későn kapcsoltak, ők az olcsó repülőjegyekről már valószínűleg lecsúsztak, de idehaza azért még jó kirándulásokat tehetnek, ráadásul elég sok a pénztárcakímélő megoldás is.

Sátorozni jó!

Olcsó, jó buli, és nem is kell hozzá más, csak egy sátor – a kempingezés kiváló azoknak a fiataloknak, akik úgy döntenek, hogy útra kelnek, és nyaralnak egy jót. Már néhány száz forintért is eltölthetünk egy-egy éjszakát például a Balatonnál, a higiénia miatt sem kell aggódnunk, a tisztálkodás is megoldott, mosni is lehet, sőt, még főzésre is van lehetőség. Ha valaki autóval érkezik, akkor már valamivel többet kell fizetni, és jó tudni, hogy kerékpár tárolására is van lehetőség. Amennyiben fontos szempont a kényelem, és semmiképp sem szeretnénk fázni éjszaka, mindenképpen vigyünk hálósákat, pokrócokat, és lehetőleg egy felfújható matracot is, amin aludni is lehet, napközben pedig a pancsoláskor vehetjük majd hasznát.

b/ 2. feladat:

(l. „FELADATLAP” – az I. MELLÉKLET)

A hallgatók csoportokban/párokban dolgoznak.

Minden csoport a választott újságcikk két bekezdését kapja meg: tudják a bekezdés címét, de:

- 1) részekre „feldarabolt” bekezdés összerakása
- 2) a bekezdés kiegészítése a hiányzó szavakkal

c/ 3. feladat:

A megkapott, összerakott/kiegészített bekezdések prezentálása a többi csoportnak.

d/ A szöveg és az új szókincs megbeszélése.

3. Óra végi teendők:

[időkeret: 15-20 perc]

a/ Beszélgetés: *Mit fogtok csinálni nyáron?, Mik a terveitek nyárra?, stb.*

b/ Az óra elején készült elmetérkép kiegészítése.

A megmutatott képek (l. a III. MELLÉKLET) segítséget nyújthatnak a témakör alaposabb feldolgozására.

I. MELLÉKLET:

„FELADATLAP”

Az újságcikk részei:

CÍM

Nyaralási tippek „későn kapcsolóknak”

AZ ELSŐ ÉS A MÁSODIK BEKEZDÉS:

A rutinosabbak már idejében megtervezték a nyaralást, sőt, talán már túl is vannak rajta, ám azoknak sem kell aggódniuk, akik még előtte vannak. A nyári munkák vagy épp az elhúzódó vizsgák miatt biztosan sokan későn kapcsoltak, ők az olcsó repülőjegyekről már valószínűleg lecsúsztak, de idehaza azért még jó kirándulásokat tehetnek, ráadásul elég sok a pénztárcakímélő megoldás is.

Sátorozni jó!

Olcsó, jó buli, és nem is kell hozzá más, csak egy sátor – a kempingezés kiváló azoknak a fiataloknak, akik úgy döntenek, hogy útra kelnek, és nyaralnak egy jót. Már néhány száz forintért is eltölthetünk egy-egy éjszakát például a Balatonnál, a higiénia miatt sem kell aggódnunk, a tisztálkodás is megoldott, mosni is lehet, sőt, még főzésre is van lehetőség. Ha valaki autóval érkezik, akkor már valamivel többet kell fizetni, és jó tudni, hogy kerékpár tárolására is van lehetőség. Amennyiben fontos szempont a kényelem, és semmiképp sem szeretnénk fázni éjszaka, mindenképpen vigyünk hálósákat, pokrócokat, és lehetőleg egy felfújható matracot is, amin aludni is lehet, napközben pedig a pancsoláskor vehetjük majd hasznát.

FELADATOK:

1) A „feldorobolt” bekezdések:

Vendégházak

Ha nem vállaljuk be a sátorozást, de nem szeretnénk sokat költeni a szállásra, akkor még mindig jó megoldásnak ígérkeznek a vendégházak.

Ezek azért is jók, mert kényelmesen tudunk főzni a konyhában, lehűthetjük étteleinket, kérhetjük a szobát saját fürdőszobával,

szekrényekbe tudjuk pakolni a ruháinkat, tisztálkodási szereinket, és nem utolsósorban nyugodtabban tudunk aludni.

Országszerte nagyon különböző árakkal lehet találkozni, általában a keleti megyékben olcsóbbak ezek a szolgáltatások, míg az osztrák határ közelében,

illetve a Balatonnál, és a turisták által kedvelt városokban drágábbak. Érdemes azt is figyelembe

venni, hogy a legtöbb helyen megemelik az árakat, amikor valami jeles esemény miatt teltház várható, így augusztus 20-a környékén a legtöbb szállásért többet kérnek, mint mondjuk

egy héttel később, de más kulturális esemény is okozhat drágulást. Általában fejenként 2-3 ezer forinttól 6-8 ezer forintig kínálják ezeket a szolgáltatásokat

éjszakánként, a 3-4 ágyas szobáknál már valamivel kedvezőbb összegekre lehet számítani, így ha többen osztozunk egy szobán, jobban járunk.

Ha valaki ennél is kényelmesebb megoldásra vágyik, mehet akár hotelbe is, de azért akkor már mélyebben kell a zsebbe nyúlni.

Utazás

A nappalis diákok szerencsére az ország egész területén kedvezményel utazhatnak vonaton vagy buszon, a levelezősök azonban csak a lakhelyük és az iskolájuk

között. A nyaraláskor is jó hasznát vehetjük a diákigazolványnak, így semmiképpen se hagyjuk otthon, hiszen így

olcsóbban mehetünk be például várakba, múzeumokba, az utazásról már nem is beszélve. Ha többen megyünk, akár autóval is utazhatunk, így lehet,

hogy kevesebb pénzből megússzuk a dolgot. Amennyiben valamelyik szülő tudja nélkülözni pár napra a kocsiját, elkérhetjük, de nem árt szem előtt tartani, hogy

bár rugalmasabban tervezhetjük így a napokat, és nem kell tömegközlekedési eszközökhöz alkalmazkodnunk, az esti programokra gyalog kell mennünk, vagy szigorú alkoholstopot

kell tartania a sofőrnek. Ha ezt a megoldást választjuk, ne csak az üzemanyag árával kalkuláljunk, mert lehet, hogy autópálya matricára is szükségünk lesz.

Nagyobb út esetén mindenképpen ellenőrizzük a kocsi állapotát, és feltétlenül legyen nálunk pótkerék is. Ha ezek közül a megoldások közül egyik sem

jöhet szóba, akkor még mindig utazhatunk idegenekkel is. Nem feltétlenül a stoppolásra kell gondolni, számtalan

oldalt találni az interneten, ahova felteszik az autósok, hogy mikor hova utaznak, és be lehet csatlakozni hozzájuk, azt is megírják, hogy hány szabad helyük van.

Az árról természetesen a sofőrrel lehet egyezkedni, akivel célszerű több levelet is váltani az utazás előtt.

2) A „kiegészítendő” bekezdések

akkor, árt, csak, gyümölcsökkel, is, ízeket, kérni, kiállításokra, látnivalók,
mi, pénzbe, recepción, szó, vagy, vendéglőt

Mit nézzünk meg?

Még ha strandolni indulunk is, akkor sem
utánanézni például az interneten, hogy hova megyünk,
milyen vannak a környéken. Nem biztos, hogy egész
nap szeretnénk lubickolni, így jólesik majd egy kis séta
kulturális program. Ha elfelejtettünk felkészülni, sincs baj,
a legtöbb üdülővárosban ugyanis a szálláshelyen is lehet
ingyenes térképet, prospektusokat, és a biztosan
szívesen elmondják majd, hogy mit érdemes megnézni. Persze
az a legizgalmasabb, ha magunk fedezzük fel a környéket,
csak akkor nem biztos, hogy mindenre lesz időnk. Ha múzeumokba,
..... is el szeretnénk menni, arra is van lehetőség
a legtöbb helyen. Kóstoljuk meg a helyi is!
Akár ételekről, akár italokról van, ízleljük végig a kínálatot
a nyaralás ideje alatt! Ez ugyan nem olyan olcsó multság, de ha egy
egyszerűbb, esetleg kifőzdét választunk, már nem is
kerül olyan sok A reggelit és a többi étkezést pedig
úgyis megoldhatjuk akár szendvicsekkel, is.

akkor, bokaficam, csak, díj, drágák, feltétlenül, garancia, hálófülkét,
idejében, is, jóval, mutatkoznak, szállást, úti, volán

Ha mégis külföldre mennénk

A repülőjegyek idény közben már viszonylag, akkor tudjuk jó áron megvenni őket, ha kapcsolunk, és lehetőség szerint hónapokkal korábban lefoglaljuk a helyünket. A vonat jó megoldás lehet, ám csak azok vágjanak bele, akik vállalják, hogy több órán át ücsörögnek az célíg. Igaz, akár is kérhetünk némi felárért, és a buszok is kényelmesebbek ma már, mint korábban voltak. Ha szeretnénk foglalni, az interneten is megtehetjük, ilyenkor általában zárolnak egy bizonyos összeget a bankkártyánkon. Ez a, hogy nem mondjuk le a helyet. Ám vannak olyan hotelek is, ahol nincs lemondási, e tekintetben jelentős különbségek a lehetőségek között, erre külön is rákérdezhetünk. Ha többen megyünk, szóba jöhet az autó is, de figyeljünk arra, hogy ne a sofőr tudjon vezetni, hanem legalább még egy olyan ember legyen a csapatban, aki jól boldogul a mögött, és érvényes a jogosítványa. Bármilyen történhet ugyanis, nem kell a legrosszabbra gondolni, akár egy miatt is szükség lehet a cserére.

II. MELLÉKLET:

http://www.felvi.hu/hallgatoknak/hirek/tippek_a_nyarra

Nyarálási tippek „későn kapcsolóknak”

A rutinosabbak már idejében megtervezték a nyaralást, sőt, talán már túl is vannak rajta, ám azoknak sem kell aggódniuk, akik még előtte vannak. A nyári munkák vagy épp az elhúzódozó vizsgák miatt biztosan sokan későn kapcsoltak, ők az olcsó repülőjegyekről már valószínűleg lecsúsztak, de idehaza azért még jó kirándulásokat tehetnek, ráadásul elég sok a pénztárcakímélő megoldás is.

Sátorozni jó!

Olcsó, jó buli, és nem is kell hozzá más, csak egy sátor – a kempingezés kiváló azoknak a fiataloknak, akik úgy döntenek, hogy útra kelnek, és nyaralnak egy jót. Már néhány száz forintért is eltölthetünk egy-egy éjszakát például a Balatonnál, a higiénia miatt sem kell aggódnunk, a tisztálkodás is megoldott, mosni is lehet, sőt, még főzésre is van lehetőség. Ha valaki autóval érkezik, akkor már valamivel többet kell fizetni, és jó tudni, hogy kerékpár tárolására is van lehetőség. Amennyiben fontos szempont a kényelem, és semmiképp sem szeretnénk fájni éjszaka, mindenképpen vigyünk hálósákat, pokrócokat, és lehetőleg egy felfújható matracot is, amin aludni is lehet, napközben pedig a pancsoláskor vehetjük majd hasznát.

Vendégházak

Ha nem vállaljuk be a sátorozást, de nem szeretnénk sokat költeni a szállásra, akkor még mindig jó megoldásnak ígérkeznek a vendégházak. Ezek azért is jók, mert kényelmesen tudunk főzni a konyhában, lehűthetjük ételeinket, kérhetjük a szobát saját fürdőszobával, szekrényekbe tudjuk pakolni a ruháinkat, tisztálkodási szereinket, és nem utolsósorban nyugodtabban tudunk aludni. Országszerte nagyon különböző árakkal lehet találkozni, általában a keleti megyékben olcsóbbak ezek a szolgáltatások, míg az osztrák határ közelében, illetve a Balatonnál, és a turisták által kedvelt városokban drágábbak. Érdemes azt is figyelembe venni, hogy a legtöbb helyen megemelik az árakat, amikor valami jeles esemény miatt telt ház várható, így augusztus 20-a környékén a legtöbb szállásért többet kérnek, mint mondjuk egy héttel később, de más kulturális esemény is okozhat drágulást. Általában fejenként 2-3 ezer forinttól 6-8 ezer forintig kínálják ezeket a szolgáltatásokat éjszakánként, a 3-4 ágyas szobáknál már valamivel kedvezőbb összegekre lehet számítani, így ha többen osztozunk egy szobán, jobban járunk. Ha valaki ennél is kényelmesebb megoldásra vágyik, mehet akár hotelbe is, de azért akkor már mélyebben kell a zsebbe nyúlni.

Utazás

A nappalis diákok szerencsére az ország egész területén kedvezménytel utazhatnak vonaton vagy buszon, a levelezősök azonban csak a lakhelyük és az iskolájuk között. A nyaraláskor is jó hasznát vehetjük a diákigazolványnak, így semmiképpen se hagyjuk otthon, hiszen így olcsóbban mehetünk be például várakba, múzeumokba, az utazásról már nem is beszélve. Ha többen megyünk, akár autóval is utazhatunk, így lehet, hogy kevesebb pénzből megússzuk a dolgot. Amennyiben valamelyik szülő tudja nélkülözni pár napra a kocsiját, elkérhetjük, de nem árt szem előtt tartani, hogy bár rugalmasabban tervezhetjük így a napokat, és nem kell tömegközlekedési eszközökhöz alkalmazkodnunk, az esti programokra gyalog kell mennünk, vagy szigorú alkoholstopot kell tartania a sofőrnek. Ha ezt a megoldást választjuk, ne csak az üzemanyag árával kalkuláljunk, mert lehet, hogy autópálya matricára is szükségünk lesz. Nagyobb út esetén mindenképpen ellenőrizzük a kocsi állapotát, és feltétlenül legyen nálunk

pótkerék is. Ha ezek közül a megoldások közül egyik sem jöhet szóba, akkor még mindig utazhatunk idegenekkel is. Nem feltétlenül a stoppolásra kell gondolni, számtalan oldalt találni az interneten, ahova felteszik az autósok, hogy mikor hova utaznak, és be lehet csatlakozni hozzájuk, azt is megírják, hogy hány szabad helyük van. Az árról természetesen a sofőrrel lehet egyezkedni, akivel célszerű több levelet is váltani az utazás előtt.

Mit nézzünk meg?

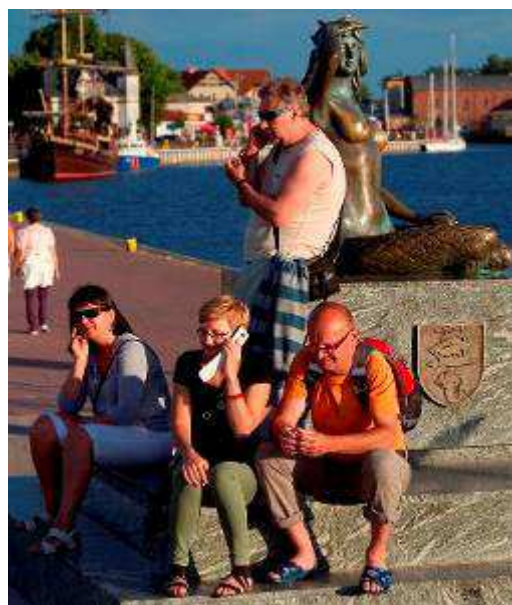
Még ha csak strandolni indulunk is, akkor sem árt utánanézni például az interneten, hogy hova is megyünk, milyen látnivalók vannak a környéken. Nem biztos, hogy egész nap szeretnénk lubickolni, így jólesik majd egy kis séta vagy kulturális program. Ha elfelejtettünk felkészülni, akkor sincs baj, a legtöbb üdülővárosban ugyanis a szálláshelyen is lehet kérni ingyenes térképet, prospektusokat, és a recepción biztosan szívesen elmondják majd, hogy mit érdemes megnézni. Persze az a legizgalmasabb, ha mi magunk fedezzük fel a környéket, csak akkor nem biztos, hogy mindenre lesz időnk. Ha múzeumokba, kiállításokra is el szeretnénk menni, arra is van lehetőség a legtöbb helyen. Kóstoljuk meg a helyi ízeket is! Akár ételekről, akár italokról van szó, ízleljük végig a kínálatot a nyaralás ideje alatt! Ez ugyan nem olyan olcsó mulatság, de ha egy egyszerűbb vendéglőt, esetleg kifőzdét választunk, már nem is kerül olyan sok pénzbe. A reggelit és a többi étkezést pedig úgyis megoldhatjuk akár szendvicsekkel, gyümölcsökkel is.

Ha mégis külföldre mennénk

A repülőjegyek idény közben már viszonylag drágák, akkor tudjuk jó áron megvenni őket, ha idejében kapcsolunk, és lehetőség szerint hónapokkal korábban lefoglaljuk a helyünket. A vonat is jó megoldás lehet, ám csak azok vágjanak bele, akik vállalják, hogy több órán át ücsörögnek az úti célig. Igaz, akár hálófülkét is kérhetünk némi felárért, és a buszok is jóval kényelmesebbek ma már, mint korábban voltak. Ha szállást szeretnénk foglalni, az interneten is megtehetjük, ilyenkor általában zárolnak egy bizonyos összeget a bankkártyánkon. Ez a garancia, hogy nem mondjuk le a helyet. Ám vannak olyan hotelek is, ahol nincs lemondási díj, e tekintetben jelentős különbségek mutatkoznak a lehetőségek között, erre külön is rákérdezhetünk. Ha többen megyünk, szóba jöhet az autó is, de akkor figyeljünk arra, hogy ne csak a sofőr tudjon vezetni, hanem legalább még egy olyan ember legyen a csapatban, aki jól boldogul a volán mögött, és érvényes a jogosítványa. Bármi történhet ugyanis, nem kell feltétlenül a legrosszabbra gondolni, akár egy bokaficam miatt is szükség lehet a cserére.

III. MELLÉKLET:

1.



2.



3.



UTAZÁS

Indulás után mindig hiányérzeted van. Majd kiderül, hogy tényleg otthon hagytál valami apróságot ami nélkül már nem lesz olyan jó a nyaralás.

www.demotivalo.com

4.

